



大会

Distr.: General
12 January 2022
Chinese
Original: English

第七十六届会议

议程项目 35 和 74(c)

预防武装冲突

促进和保护人权：人权状况及
特别报告员和代表的报告

2022 年 1 月 10 日缅甸常驻联合国代表给秘书长的信

谨写信提请你关注缅甸人民在克伦尼邦(又称克耶邦)首府垒固面临的可怕而又无助的局势。

由于抵抗部队对缅甸军方野蛮而不人道的行为进行自卫和抵抗，缅甸军方一直在与抵抗部队交战。今年年初，克伦尼邦的战斗进一步加剧，平民因此受苦并且受伤，许多无辜的民众被迫逃离家园。

根据 2022 年 1 月 8 日收到的消息，在卡伦尼邦首府垒固，军方轰炸和地面冲突导致 4 名男子死亡，1 000 多平民被迫逃离家园。

克伦尼民主阵线一位发言人说，被打死的 4 位平民中，1 人在位于垒固 Maing Lone 街区的家中被军方炮弹击中，另 3 人在一段铁轨附近行走时被军队开枪打死。此外据说冲突中还有克伦尼民主阵线 1 名成员和克伦尼民族国防军 1 名成员丧生。军方伤亡惨重，但现阶段无法核实。

据可靠消息报道，军方在进攻垒固以及垒固内其他村庄和街区、路碑 5 村、路碑 6 村、Daw Poe Sie、Mong Lone、Pankan 和代莫索镇时使用坦克和直升机，并发射重炮。军队还野蛮炮击、轰炸和焚烧房屋，行为令人发指。此外，军队还从事不人道的无耻勾当，诸如突袭住宅，并从中拿走平民的财产。

由于冲突和军方空袭，克伦尼邦的紧张局势依然严重，迫使民众逃离居住地。在当地，无辜民众面临的痛苦和困难越来越多。据报告，流离失所的民众被战事所困，许多人在家等待救援，试图逃离垒固的人也被困在外逃途中。



克伦尼邦大约有 30 万人，该邦首府垒固有 9 万人。由于军方过度使用武力、用直升机和军用坦克实施攻击的野蛮行为，无辜民众正在逃离，寻找安全的地方。据估计，克耶邦目前约有一半人口流离失所，而且因为垒固的街区正在遭受军方攻击，垒固已无较为安全的地方。军方即将继续以滥杀滥伤的方式对垒固地区发动凶猛空袭。

克伦尼邦协商委员会表示，只要军方继续其不人道的进攻，无辜民众的伤亡和流离失所人数就会大大增加。为了呼吁国际社会保护缅甸无辜的民众，克伦尼邦协商委员会促请国际社会支持人道主义援助工作，并尽快创建安全区。务必立即宣布该地区上空为禁飞区。

军方过度使用武力发动攻击，不人道地滥杀滥伤，其针对克伦尼邦而且针对全国各地平民的恶毒行径严肃地提醒全世界，自军事政变以来，缅甸对其人民而言已经变得多么危险，多么不安全。同样显而易见的是，外交努力和国际社会的一再呼吁非但不足以使缅甸军方停止暴力，而且军方置若罔闻。

克伦尼邦民众面临的可怕局势并非个案。全国各地到处都在发生军方制造的许多骇人听闻的事件，其中包括在钦邦丹特朗焚烧多处住宅，包括教堂；在实皆省的卡尼和萨林基以及在克伦尼邦的代莫索进行屠杀；对缅甸各地民众滥杀滥伤地发动进攻；在仰光用军车冲撞和平抗议者。缅甸军方的这种严重侵犯人权行为等同于危害人类罪和战争罪。

十分清楚的是，为了防止缅甸军方犯下更多暴行，缅甸人民需要国际社会的帮助和保护。请不要让更多的人成为缅甸军方危害人类罪和战争罪的受害者。因此，我们认为，国际社会有责任通过联合国，按照《联合国宪章》，采取一切可能的手段，经安全理事会及时果断地采取集体行动，帮助保护缅甸所有人免遭危害人类罪和战争罪的侵害。

我要强调克伦尼邦人民可怕而又无助的处境，并要再次重申，缅甸全体人民迫切需要联合国特别是安全理事会立即采取果断行动，结束军方对缅甸人民的野蛮和不人道行为。

请拯救缅甸民众的生命，不再拖延。

请将本信作为大会议程项目 35 和 74(c)的文件分发为荷。

常驻代表

大使

觉莫吞(签名)